

將智能手機與爐具連結, 即可實時監察爐具狀態, 令您及家人都可煮得安心。







落街都可以熄火 遙距熄火,保障安全

煮食好幫手

設定熄火時間^{*}及分段提醒, 方便煮食



預約師傅 好方便

提供故障資訊,更可 直接預約維修^{*}



連結智能控制器升級現有爐具



IoT智能煮食爐





IoT智能煮食爐系列

多款 IoT 智能煮食爐,為您帶來全新智能煮食體驗!



智能控制器 加裝於 IoT-ready之煮食爐 現有煮食爐 (升級現有爐具) CCU-B-001 iet



監測爐具使用情況

((•)) 遙距關火

| 型號 | 燃氣類型 | 整體尺寸 (高×闊×深) | 可承受溫度 | 可承受濕度 | 重量 | 電源供應 |
|-----------|------|------------------------------------|-----------|-------|------------|-----------|
| | | 毫米 / 吋 | | | 公斤/磅 | |
| SCD001 | 煤氣 | 102 x 64 x 71 / 4.0 x 2.5 x 2.8 | 0 - 40 °c | RH98% | 0.25 / 0.6 | DC 5V/2A^ |
| CCU-B-001 | | 110 x 82 x 27 / 4.3 x 3.2 x 1.1 | | - | 0.08 / 0.2 | DC 3V |

以上爐具及控制器之IoT功能須配備網關使用。使用時,網關及手機必須連接屋內 2.4Ghz 的無線網絡和開啟手機 GPS ,建議長期開啓家中路由器。 ^可使用USB適配器或鋰電池儲電器供電



爐具免費永久保養 (首 3 年包零件)*

免費標準安裝及回收舊爐

免費送貨服務*

2232 1000 查詢或訂購: 各TGC煤氣客戶中心 產品銷售熱線:

* 免費維修保養及送貨安裝服務只適用於住宅用戶,所有行使禁區紙的地區則不獲提供維修保養及送貨安裝服務。本公司不會為產品因不適當安裝、操作、 濫用或錯誤使用等情況而引致的損壞提供爐具三年免費更換零件保養服務。此保養服務並不包括損耗配件(如爐架、溢湯盤、爐蓋及爐環等)。新更換爐具 零件(不包括損耗配件)的保養期延長至24個月。規格如有更改,恕不另行通知。所有圖片只供參考。

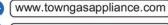
◎版權所有。未獲本公司授權·不得翻印、複製或使用本單張作任何用途。











Towngas Appliance





Connect smartphone to appliance for monitoring the status in real time





Anytime Anywhere
Remote shut-off, worry free

Cooking Helper

Set flame-off timer* and segmented timer function, easy and safe to use





Easy Appointment

Show appliance error and make a maintenance appointment online*



Connect smart controller to upgrade existing appliance



Smart (IoT) Cooking Appliance





Smart (IoT) Cooking Appliance Series

A variety of Smart (IoT) Cooking Appliance provide you with a new cooking experience!







Monitor appliance



Remotely turn off flame

| Model | Gas Type | Dimensions (H x W x D) | Operating Temperature | Operating Humidity | Weight | Electric Supply |
|-----------|----------|------------------------------------|--------------------------|-----------------------|------------|-----------------|
| | | mm / inch | | | kg / lb | |
| SCD001 | Town Gas | 102 x 64 x 71 / 4.0 x 2.5 x 2.8 | 0 - 40 °C | RH98% | 0.25 / 0.6 | DC 5V/2A^ |
| CCU-B-001 | | 110 x 82 x 27 / 4.3 x 3.2 x 1.1 | | - | 0.08 / 0.2 | DC 3V |

IoT function of the above models and controller must be equipped with a gateway. Gateway and mobile must be connected to 2.4Ghz home WiFi router and turned on phone GPS when using appliance. We recommend to keep WiFi router on. ^Can be powered by USB adapter or lithium battery box



Free lifetime warranty for appliance (First 3 years including parts)* (Only 3-year warranty for smart controller)

Free standard installation and collection of existing appliance*

Free delivery service*

For enquiries or to place order:

Sales Hotline: 2232 1000

Towngas Customer Centre

* Free warranty, delivery and installation servicing only for residential customers. Warranty, delivery and installation servicing will not be provided for all restricted areas. Our company will not provide the 3-year free spare parts replacement warranty service for appliances to any product damages resulting from improper installation, mishandling, abuse of use and misuse of our products. This warranty service does not cover consumable parts (e.g. pan support, drip pan, burner cap and burner ring). Warranty of newly replaced spare parts (except consumable parts) is extended to 24 months. Specifications are subject to change without notice. All photos are for reference only.

© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet are not allowed without prior permission from our company.









